

English for Schools

PROSPECT

1

Workbook



کتاب کار  
انگلیسی

پایه هفتم  
دوره اول متوسطه

۱۳۹۴



وزارت آموزش و پرورش  
سازمان پژوهش و برنامه ریزی آموزشی

برنامه‌ریزی محتوا و نظارت بر تألیف : دفتر تألیف کتاب‌های درسی ابتدایی و متوسطه نظری  
نام کتاب : کتاب کارانگلیسی پایه هفتم دوره اول متوسطه - ۱۱۰/۱  
شورای تخصصی برنامه درسی زبان‌های خارجی : سید ضیاءالدین تاج‌الدین، صدیقه حسینی خواه،  
رضاخیرآبادی، ویدارحیمی نژاد، معصومه عظیمی وحید، سیدبهنام علوی مقدم، محمدرضا عنانی سراب،  
مریم‌سادات غیائیان، حسین گل‌بستان، سعید معظمی گودرزی و امیررضا وکیلی فرد  
مؤلفان : سیدبهنام علوی مقدم، رضاخیرآبادی، محمدرضا عنانی سراب، الهام فروزنده شهرکی،  
شهرام خدیشری‌بیان و نورالله قربانی

بازنگری و اصلاح کلی : رضا خیرآبادی، سید بهنام علوی مقدم  
آماده‌سازی و نظارت بر چاپ و توزیع : اداره کل نظارت بر نشر و توزیع مواد آموزشی  
تهران : خیابان ایرانشهر شمالی-ساختمان شماره ۴ آموزش و پرورش (شهید موسوی)  
تلفن : ۹-۸۸۸۳۱۶۱، دورنگار : ۰۹۲۶۶۰۸۸۳، کدپستی : ۱۵۸۴۷۴۷۳۵۹  
وبسایت : [www.chap.sch.ir](http://www.chap.sch.ir)

مدیر امور فنی و چاپ : لیدا نیک‌روش  
مدیر هنری : مجید ذاکری یونسی  
طراح گرافیک، طراح جلد و صفحه آرا : محمدمهدی ذبیحی فرد  
امور فنی رایانه‌ای : حمید ثابت کلاچاهی  
ناشر : شرکت چاپ و نشر کتاب‌های درسی ایران  
تهران : کیلومتر ۱۷ جاده مخصوص کرج - خیابان ۶۱ (داروبخش)  
تلفن : ۵-۴۴۹۸۵۱۶۱، دورنگار : ۴۴۹۸۵۱۶۰، صندوق پستی : ۱۳۹-۳۷۵۱۵  
چاپخانه : شرکت چاپ و نشر کتاب‌های درسی ایران «سهامی خاص»  
سال انتشار و نوبت چاپ : چاپ سوم ۱۳۹۴  
حق چاپ محفوظ است.

شابک ۹۷۸-۹۶۴-۰۵-۲۲۰۶-۶ ISBN 978-964-05-2206-6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

IN THE NAME OF ALLAH

وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالاخْتِلافُ السِّنِّتِكُمْ وَالْوَانِكُمْ، اِنَّ فِى ذٰلِكَ لآيَاتٍ لِّلْعَالَمِينَ

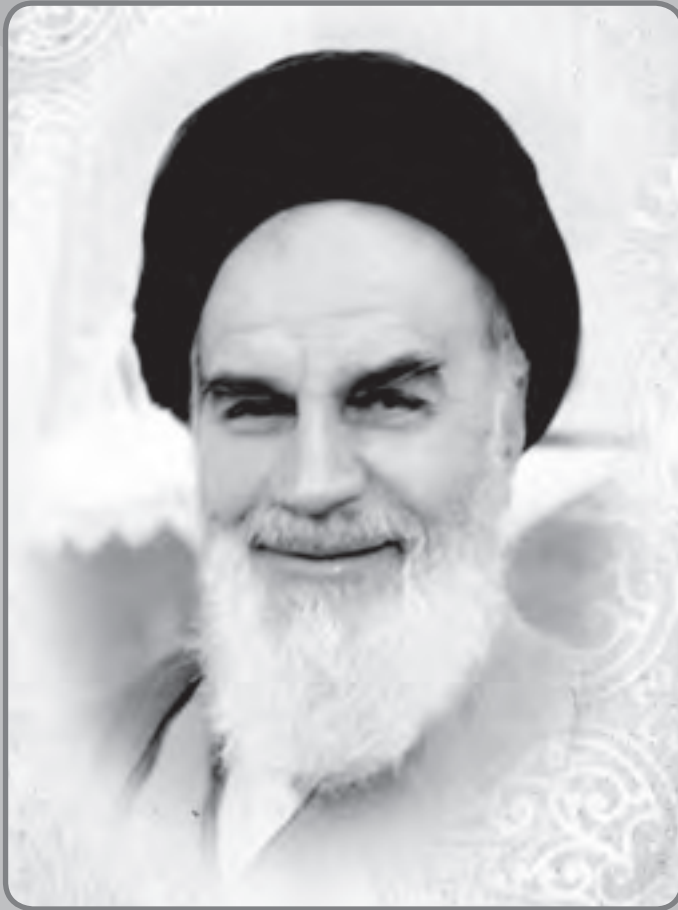
روم، ۲۲

و از نشانه‌های قدرت خداوند آفرینش آسمان‌ها و زمین و نیز تفاوت زبان‌ها و رنگ‌های شما انسان‌هاست؛ و به تحقیق در همه اینها نشانه‌هایی از حکمت الهی برای دانشمندان نهفته است.

And of Allah's Sign of Power is the creation of the heavens and the earth and also the variation of the languages and the color of you people; verily, in all these are Signs for men of knowledge.

( برگرفته از ترجمه مرحومه دکتر طاهره صفارزاده )





بیشتر به زبان (خارجی) احتیاج نبود. امروز احتیاج است. باید زبان های زنده دنیا جزء برنامه تبلیغات مدارس باشد... امروز مثل دیروز نیست که صدای ما از ایران بیرون نمی رفت. امروز ما می توانیم در ایران باشیم و در همه جای دنیا با زبان دیگری تبلیغ کنیم.

امام خمینی (رحمة الله علیه)